SkinGuard

microncleanroom
QUALITY TODAY · INNOVATION TOMORROW

LATEX HAND SPECIFIC GLOVE
NON-STERILE

PRODUCT CODE | GNLN10

INSTRUCTIONS FOR USE

(REV02)

EN, IE, MT - United Kingdom, Ireland, Malta
Arabic
BG - Bulgaria
CN - China
CZ - Czech
DA - Denmark
DE/AT - Germany/Austria
EE - Estonia
ES - Spanish

FI - Finland
FR - France
GR - Greece
Hindi
HR - Croatia
HU - Hungary
IL - Israel (Hebrew)
IS - Iceland
IT - Italy
JP - Japan

www.microncleanroom.com
Roman Bank, Skegness Lincs, PE25 1SQ, UK
+44 (0)1754 767377
sales@microncleanroom.co.uk

EN, IE, MT

Intended Use

The gloves are intended for cleanroom use.
The gloves must provide protection against dangerous chemicals and microorganisms, as described below in the pictograms.

Explanation of Symbols

Date of Manufacture	Expiry Date	Manufacturing Lot	For more information see enclosed Sheet

EN ISO 374 Protective gloves against dangerous chemicals and microorganisms, EN ISO 374-1:2016/A1:2018 Protective gloves against dangerous chemicals and microorganisms - Part 1: Terminology and performance requirements for chemical risks - Include the change in precise reference of the glove after exposure to the challenge chemical.

Symbol	Chemical Name	Permeation Level Achieved	Mean Degradation %
A	Methanol	2	>20
B	Acetone	2	>20
C	Acetonitrile	2	>20
D	Dichloromethane	2	>20
E	Carbon disulphide	2	>20
F	30% Hydrogen Peroxide	1	≤ 20

EN ISO 374-5:2016 Terminology and performance requirements for micro-organisms risks - Virus - PAD2 - Bacteria - PAD1 - Fungi - PAD1

Complies with the requirements of the EU Regulation. (EU) 2016/425 EU Type Examination and ongoing conformity assessment carried out by, Notified Body 2777
SATRA Technology Europe Ltd - Bracetown Business Park, Clones, D15 YN2P, Ireland

Complies with the requirements of the PPE (EU) Regulation. (EU) 2016/425 as incorporated into UK law) UKCA Type Examination and ongoing conformity assessment carried out by: Approved Body 0321
SATRA Technology Centre - Wyndham Way, Telford Way, Kettering, Northamptonshire, NN16 8SD United Kingdom.

The glove is sterile and ready for use when the packaging is damaged or open.

The gloves are single use only and should not be laundered or reused.

Store in a cool and dry place

Gloves should be protected from exposure to direct sunlight

The Declaration of Conformity may be downloaded from: **www.microncleanroom.com/resources/technical_files**

Other Properties

Allergens
This information does not reflect the full range of the allergens and the difference between natural and pure chemicals.
The chemical resistance has been assessed under laboratory conditions from samples taken from the palm only (except in cases where the glove is equal to or over 400 mm - where the cuff is tested also) and relates only to the chemical tested. It can be different if the chemical is impure.
It is recommended to check that the gloves are suitable for the intended use because the conditions at the workplace may differ from those of the laboratory and other factors may influence the performance of the product.
When used, protective gloves may provide resistance to the dangerous chemical due to changes in physical properties. Movements, snagging, rubbing, degradation caused by the chemical contact etc. may reduce the actual use time significantly. Therefore, gloves are one of the most important factor to consider in selection of chemical resistant gloves.
The penetration resistance has been assessed under laboratory conditions and relates only to the tested specimen.
Before usage, inspect the gloves for signs of defections. Damaged gloves should be discarded.
The glove contains natural rubber which may cause allergic reactions.
Instructions for use
- Take a pair of pure and dry gloves.
- Remove the inner wallet, place on a flat surface and unfold so that both gloves are accessible. Do not touch the exterior of the gloves.
- Insert fingers into the first glove, palm side up, bend thumb towards the palm and slide hand fully into glove whilst pulling up the cuff. As it reaches the wrist, release the cuff.
- Place fingers of donned glove hand into cuff of glove left in the wallet to give stability.
- Insert fingers into second glove, palm side up, bend thumb towards the palm and slide into glove whilst pulling glove up over the wrist, gathering the cuff between the fingers and the wrist.
- Pull up the cuff of the first glove to be put on using the second gloved hand. Take care to only touch the outside of the gloves.
- All instructions should be verified at a local level.

Instructions on doffing
- All gloves should be free from residues before removal.
- Grasp the outside of one glove at the wrist. Do not touch your bare skin.
- Peel the glove away from your body, pulling it inside out.
- Hold the removed glove in the gloved hand.
- Peel off the second glove by putting your fingers under the glove at the top of your wrist.
- Turn the second glove inside out while pulling it away from your body, leaving the first glove inside the second.
- Dispose of the gloves safely. Do not reuse the gloves.
- Clean your hands immediately after removing gloves.
- All instructions should be verified at a local level.

Arabic

الاستخدام المقصود

القفازات مخصصة لاستخدام غرف النظافة.
يجب أن توفر القفازات الحماية ضد المواد الكيميائية الخطرة والكائنات الحية الدقيقة، كما هو موضح أدناه في الرموز التصويرية.

شرح الرموز

تاريخ التصنيع	تاريخ انتهاء الصلاحية	رقم الدفعة	للمزيد من المعلومات انظر الورقة المرفقة

EN ISO 374 الأجهزة الواقية (قفاز) للحماية ضد المواد الكيميائية الخطرة والكائنات الحية الدقيقة
EN ISO 374-1:2016/A1:2018 الأجهزة الواقية (قفاز) للحماية ضد المواد الكيميائية الخطرة والكائنات الحية الدقيقة - الجزء 1: المصطلحات ومتطلبات الأداء للمخاطر الكيميائية - تشمل التغيير في المرجع الدقيق للقفاز بعد التعرض للمواد الكيميائية المختبرة

الرمز	اسم المادة الكيميائية	مستوى النفاذ المحقق	متوسط التدهور %
A	الميثانول	2	>20
B	الأسيتون	2	>20
C	أسيتونيتريل	2	>20
D	ديكلورومثان	2	>20
E	كبريتيد الكربون	2	>20
F	30% بيروكسيد الهيدروجين	1	≤ 20

EN ISO 374-5:2016 المصطلحات ومتطلبات الأداء للمخاطر الميكروبية - الفيروس - PAD2 - البكتيريا - PAD1 - الفطريات - PAD1

يفي بمتطلبات لائحة الاتحاد الأوروبي (EU) 2016/425 فحص النوع من الاتحاد الأوروبي والتقييم المستمر للمطابقة الذي أجراه الجهاز المعتمد 2777
SATRA Technology Europe Ltd - Bracetown Business Park, Clones, D15 YN2P, Ireland

يفي بمتطلبات لائحة الاتحاد الأوروبي (EU) 2016/425 المدمجة في القانون البريطاني (UK) فحص النوع من الاتحاد الأوروبي والتقييم المستمر للمطابقة الذي أجراه الجهاز المعتمد 0321
SATRA Technology Centre - Wyndham Way, Telford Way, Kettering, Northamptonshire, NN16 8SD United Kingdom.

القفاز معقم وجاهز للاستخدام عند تلف العبوة أو فتحها

القفازات للاستخدام الواحد فقط ولا يجب غسلها أو إعادة استخدامها

تخزين في مكان بارد وجاف

يجب حماية القفازات من التعرض المباشر لأشعة الشمس

يمكن تنزيل إقرار المطابقة من: **www.microncleanroom.com/resources/technical_files**

خصائص أخرى

المواد المسببة للحساسية
هذه المعلومات لا تعكس النطاق الكامل للمواد المسببة للحساسية والفرق بين المواد الكيميائية الطبيعية والنقية.
المقاومة الكيميائية تم تقييمها في ظروف المختبر من عينات مأخوذة من راحة اليد فقط (باستثناء في الحالات التي يكون فيها القفاز مساويًا أو أكبر من 400 مم - حيث يتم اختبار الكفة أيضًا) وتتعلق بالمادة الكيميائية المختبرة فقط. قد تختلف إذا كانت المادة الكيميائية غير نقية.
يوصى بالتحقق من أن القفازات مناسبة للاستخدام المقصود لأن ظروف العمل قد تختلف عن ظروف المختبر وقد تؤثر عوامل أخرى على أداء المنتج.
عند الاستخدام، قد توفر القفازات الواقية مقاومة للمواد الكيميائية الخطرة بسبب التغيرات في الخصائص الفيزيائية. الحركات، الخدوش، الاحتكاك، التدهور الناتج عن التلامس الكيميائي، إلخ. قد تقلل من الوقت الفعلي للاستخدام. لذلك، تعد القفازات من أهم العوامل التي يجب مراعاتها عند اختيار القفازات المقاومة للمواد الكيميائية.
تم تقييم مقاومة الاختراق في ظروف المختبر وتتعلق بالعينة المختبرة فقط.
قبل الاستخدام، افحص القفازات بحثًا عن أي عيوب. يجب التخلص من القفازات التالفة.
القفاز يحتوي على مطاط طبيعي قد يسبب ردود فعل تحسسية.

تعليمات الاستخدام
- خذ زوجًا من القفازات النقية والجافة.
- أزل المحفظة الداخلية، ضعها على سطح مستوٍ وافردها بحيث يكون كلا القفازين متاحين. لا تلمس الجزء الخارجي من القفازات.
- أدخل أصابعك في القفاز الأول، راحة اليد لأعلى، اثنِ الإبهام نحو الكف وانزلق بالكامل داخل القفاز مع سحب الكفة لأعلى. عند وصولها إلى الرسغ، حرر الكفة.
- ضع أصابع يد القفاز المرتدي في الكفة الموجودة في القفاز الأيسر في المحفظة لتوفير الثبات.
- أدخل أصابعك في القفاز الثاني، راحة اليد لأعلى، اثنِ الإبهام نحو الكف وانزلق داخل القفاز مع سحب القفاز لأعلى فوق الرسغ، مع تجميع الكفة بين الأصابع والرسغ.
- اسحب الكفة للأعلى من القفاز الأول لارتدائه باستخدام اليد المرتدية للقفاز. كن حذرًا لتلمس الجزء الخارجي من القفازات فقط.
- يجب التحقق من جميع التعليمات على المستوى المحلي.

تعليمات الخلع
- يجب أن تكون جميع القفازات خالية من المخلفات قبل الإزالة.
- امسك الجزء الخارجي من القفاز عند الرسغ. لا تلمس بشرتك العارية.
- قشر القفاز بعيدًا عن جسمك، مع سحبه من الداخل للخارج.
- احمل القفاز المزال في يد مرتدية للقفاز.
- قشر القفاز الثاني بوضع أصابعك أسفل القفاز عند أعلى الرسغ.
- اقلب القفاز الثاني من الداخل للخارج أثناء سحبه من جسمك، مع ترك القفاز الأول داخل القفاز الثاني.
- تخلص من القفازات بأمان. لا تعيد استخدام القفازات.
- نظف يديك فورًا بعد خلع القفازات.
- يجب التحقق من جميع التعليمات على المستوى المحلي.

BG

Предназначение

Ръкавиците са предназначени за използване в стерилни помещения.
Ръкавиците трябва да осигуряват защита срещу опасните химикали и микроорганизми – описани, както е описано по пиктограмите.

Пояснение на символите

Дата на производство	Срок на годност	Производствена партида	За повече информация вижте приложения лист

EN ISO 374 Защитни ръкавици срещу опасни химикали и микроорганизми
EN ISO 374-1:2016/A1:2018 Защитни ръкавици срещу опасни химикали и микроорганизми - Част 1: Терминология и изисквания за експлоатационни показатели за химичните рискове - Включете промяната в точната референция на ръкавицата след излагането на предизвикателния химикал.

Символ	Химично вещество	Ниво на проникване	Средна деградация %
A	Метанол	2	>20
B	Ацетон	2	>20
C	Ацетонитрил	2	>20
D	Дихлорметан	2	>20
E	Въглероден дисулфид	2	>20
F	30% водороден пероксид	1	≤ 20

EN ISO 374-5:2016 Изисквания за експлоатационни показатели за микробиологичните рискове - Вирус - PAD2 - Бактерии - PAD1 - Гъбички - PAD1

Съответства на изискванията на Регламента на ЕС относно ЕС, (ЕС) 2016/425 Типово изследване на ЕС и текущото оценяване на съответствието са извършени от: Нотифициран орган 2777
SATRA Technology Europe Ltd - Bracetown Business Park, Clones, D15 YN2P, Ireland

Съответства на изискванията на Регламента относно ЕС, (ЕС) 2016/425 и влиза в сила в законодателството на Обединеното кралство (UK) Изследване на типа на ЕС и текущото оценяване на съответствието се извършват от: Одобрен орган 0321
SATRA Technology Centre - Wyndham Way, Telford Way, Kettering, Northamptonshire, NN16 8SD United Kingdom.

Ръкавицата е стерилна и е готова за употреба при повреда на опаковката или при отваряне

Ръкавиците са предназначени за еднократна употреба и не трябва да бъдат изпирани или използвани повторно

Съхранявайте на хладно и сухо място

Ръкавиците трябва да бъдат предпазени от директна слънчева светлина

Декларацията за съответствие може да изтеглите от: **www.microncleanroom.com/resources/technical_files**

Други свойства

Предупреждения
Тази информация не отразява действителната продължителност на защита на работното място и разликата между чистото и нечистото вещество.
Химичната устойчивост е оценена в лабораторни условия от проби, взети само от дланта (освен в случаите, при които ръкавицата е равна на или надвишава 400 mm – когато маншетът също е тестван) и се отнася само за тестваното химично вещество. Може да е различна, ако химичното е нечисто.
Препоръчваме да се провери дали ръкавиците са подходящи за предвидената употребата, тъй като условията на работното място могат да бъдат различни от условията в лабораторията.
При употреба, предпазните ръкавици могат да предоставят по-висока устойчивост на опасни химикали поради промяна на физичните свойства. Движенията, кълцането, триенето, деградацията, причинени от контакта с химикали и т.н., могат да намалят значително действителното продължителност на експлоатация. Затова ръкавиците са най-важният фактор, който трябва да се вземе предвид при избора на химически устойчиви ръкавици.
Устойчивостта на проникване е оценена в лабораторни условия и се отнася само за тестваните ексемпляри.
Преди употребата проверете ръкавиците за признаци на повреди. Повредените ръкавици трябва да бъдат изхвърлени.
Ръкавицата съдържа естествен каучук, който може да предизвика алергични реакции.

Инструкции за употреба
- Вземете ръкавица чифт чисти и сухи.
- Премахнете вътрешната чанта от ръкавицата, поставете на равна повърхност и разгънете, така че и двете ръкавици да са достъпни. Не докосвайте външната страна на ръкавиците.
- Пъхнете пръстите на ръката в ръкавицата с длъгна страна нагоре, сгънете палеца към ръката и плъзнете ръката напълно в ръкавицата, докато издърпвате маншета на китката. Когато е постигнато по-горе, не докосвайте ръкавицата чет на ръкавицата.
- Поставете пръстите на ръката на поставената ръкавица в ежичето на останалата в стабилност на ръкавицата ръкавица, за да имате по-добра хватка.
- Поставете пръстите на другата ръка в останалата ръкавица с длъгна страна нагоре и плъзнете ръката напълно в ръкавицата, докато издърпвате ръкавицата нагоре над китката, използвайки палеца с поставяне ръкавица за по-добра хватка.
- Издърпайте маншета на поставената ръкавица, използвайки ръката, която носите.
- Стараейте се да докосвате само външната част на ръкавицата.
- Всички инструкции трябва да бъдат потвърдени на местно ниво.

Инструкции за свалване
- Всички ръкавици трябва да са без остатъци преди отстраняване.
- Хванете ръкавицата на гръбначния стълб. Не докосвайте голата кожа.
- Издърпайте ръкавицата от гръбначния стълб, като я обръщате отвътре навън.
- Задържете свалената ръкавица в ръцата, с която сте облечени.
- Свалете другата ръкавица, като пъхнете пръстите на ръцата, с които сте облечени, под ръкавицата.
- Обръщайте ръкавицата отвътре навън, докато я издърпвате от ръцата си, оставяйки другата ръкавица в нея.
- Изхвърлете ръкавиците безопасно. Не използвайте ръкавиците повторно.
- Почистете ръцете веднъж след свалянето на ръкавиците.
- Всички инструкции трябва да бъдат потвърдени на местно ниво.

CN

预期用途

手套是用于洁净室的。
此款手套应能为下面图形所示的危险化学品和微生物提供以及用于文字中所描述的风险。

图形说明

生产日期	有效期	生产批号	更多详情请参阅随附说明书

EN ISO 374 防护手套，用于抵御危险化学品和微生物提供保护
EN ISO 374-1:2016/A1:2018 防护手套，用于抵御危险化学品和微生物 - 第 1 部分：化学风险的术语和性能要求 - 包括在挑战化学品暴露后准确参考手套的变化。

符号	化学品名称	达到的渗透级别	平均降解 %
A	甲醇	2	>20
B	丙酮	2	>20
C	乙腈	2	>20
D	二氯甲烷	2	>20
E	二硫化碳	2	>20
F	30% 过氧化氢	1	≤ 20

EN ISO 374-5:2016 微生物风险术语和性能要求 - 病毒 - PAD2 - 细菌 - PAD1 - 真菌 - PAD1

符合欧盟法规 (EU) 2016/425 的要求
欧盟型检验及持续符合性评估执行人：Notified Body 2777
SATRA Technology Europe Ltd - Bracetown Business Park, Clones, D15 YN2P, Ireland

符合欧盟法规 (EU) 2016/425 (并入英国法律) 的要求
英国合格评定机构 (UK) 欧盟型检验及持续符合性评估执行人：Approved Body 0321
SATRA Technology Centre - Wyndham Way, Telford Way, Kettering, Northamptonshire, NN16 8SD United Kingdom.

手套是无菌的，可随时使用

手套仅限一次性使用，不能进行洗涤或重复使用

储存于阴凉干燥处

手套应避免太阳直射

符合性声明可从以下网站下载：**www.microncleanroom.com/resources/technical_files**

其他特性

过敏原
此信息不能反映全部的过敏原以及天然化学品和纯化学品之间的区别。
手套的化学品耐受性是在实验室条件下，从手掌取样（特别是当手套等于或大于 400 mm 时，也会测试袖口）并仅与测试化学品有关。如果化学品不纯，则可能会有所不同。
建议检查手套是否适合预期用途，因为实际工作条件可能与实验室条件不同，且其他因素可能会影响产品性能。
使用时，防护手套可通过物理特性的改变来提高对化学品的防护性能。磨损、刮擦、摩擦以及由化学接触造成的降解等可能会显著缩短实际使用时间。因此，对于选择化学品防护手套，保证合适的防护手套是最重要的因素。
穿透阻力已在实验室条件下进行了评估，并且仅与被测试样品相关。
在使用前，请检查手套是否有缺陷。破损的手套应丢弃。
手套含有天然橡胶，可能会引发过敏反应。

使用说明
- 取一对干净且干燥的手套。
- 取出内袋，将其放置在平坦表面上并展开，以确保可以同时看到两只手套。请勿触摸手套的外侧。
- 将手指伸入第一只手套，手掌朝上，大拇指朝向手掌侧，将整个手套推入手套中，同时将手套拉上。当手套到达手腕时，松开手套。
- 将已穿戴手套的手指伸入内袋中的第二只手套，以提供稳定性。
- 将手指伸入第二只手套，手掌朝上，大拇指朝向手掌侧，将手套推入手套中，同时将手套拉过手腕，在手指和手腕之间收集袖口。
- 拉起第一只手套的袖口，以便用已穿戴手套的那只手触碰手套外表面。
- 所有说明应根据当地情况进行核实。

脱除指南
- 脱下前应确保手套上没有残留物。
- 在手腕处握住一个手套的外侧。请勿触摸裸露皮肤。
- 将手套从身体剥离，将手套内翻。
- 用内翻手套的手套拿取已脱下的手套。
- 将第二只手套的手指伸到手腕处手套的顶部，将手套内翻，将第一只手套留在第二只手套内。
- 将已脱下手套的袖口拉起，以便将第一只手套内翻。
- 安全地处理手套。请勿重复使用手套。
- 脱掉手套后立即清洗双手。
- 所有说明应根据当地情况进行核实。

CZ

Předpokládaný způsob použití

Rukavice jsou určeny k použití v čistých místnostech.
Rukavice musí poskytovat ochranu před nebezpečnými chemikáliemi a mikroorganismy a také před rizikem, jak je znázorněno v piktogramech.

Vysvětlení symbolů

Datum výroby	Datum použitelnosti	Výrobní šarže	Více informací naleznete na přiloženém listu

EN ISO 374 Ochranné rukavice proti chemikáliím a mikroorganismům
EN ISO 374-1:2016/A1:2018 Ochranné rukavice proti chemikáliím a mikroorganismům - Část 1: Terminologie a požadavky na výkonnost pro chemická rizika - Zahrnuje změnu odkazu na přesné rukavice po vystavení výzvě chemické látce.

Symbol	Chemická látka	Dosažená úroveň propustnosti	Průměrná degradace %
A	Methanol	2	>20
B	Aceton	2	>20
C	Acetonitril	2	>20
D	Dichlormethan	2	>20
E	Sulfid uhličitý	2	>20
F	30% peroxid vodíku	1	≤ 20

EN ISO 374-5:2016 Terminologie a požadavky na výkonnost pro mikroorganismy - Virus - PAD2 - Bakterie - PAD1 - Houby - PAD1

Splňuje ustanovení nařízení EU 2016/425 Typová zkouška EU a průběžné posuzování shody provedené Notified Body 2777
SATRA Technology Europe Ltd - Bracetown Business Park, Clones, D15 YN2P, Ireland

Splňuje ustanovení nařízení EU 2016/425 (začleněné do britského práva) Typová zkouška EU a průběžné posuzování shody provádí: Approved Body 0321
SATRA Technology Centre - Wyndham Way, Telford Way, Kettering, Northamptonshire, NN16 8SD United Kingdom.

Rukavice je sterilní a připravena k použití, pokud je obal poškozen nebo otevřen

Jednorázové rukavice by neměly být znovu používány ani prány

Skladujte na chladném a suchém místě

Chraňte před přímým slunečním zářením

Prohlášení o shodě je ke stažení na stránce: **www.microncleanroom.com/resources/technical_files**

Další vlastnosti

Upozornění
Tato informace nezahrnuje veškerou dobu ochrany na pracovišti a odlišnost mezi čistými a čistými chemikáliemi.
Chemická odolnost byla vyhodnocena za laboratorních podmínek z vzorků odebraných pouze z dlaně (s výjimkou případů, kdy rukavice je rovna nebo větší než 400 mm - kdy je testována i manžeta) a vztahuje se pouze k testované chemické látce. Může být odlišná, pokud je chemikálie pouze ve směsi.
Doporučujeme ověřit, zda jsou rukavice vhodné pro zamýšlené použití, protože podmínky na pracovišti se mohou lišit od laboratorních podmínek.
Při použití mohou ochranné rukavice poskytovat vyšší odolnost proti nebezpečným chemikáliím v důsledku změny fyzikálních vlastností. Pohyb, zachycení, tření, degradace způsobené kontaktem s chemikálií apod. mohou výrazně zkrátit dobu skutečného použití. Rukavice jsou proto jedním z nejdůležitějších faktorů, které je třeba zvážit při výběru rukavic odolných vůči chemikáliím.
Odolnost proti penetraci byla posouzena v laboratorních podmínkách a vztahuje se pouze k testovanému vzorku.
Před použitím zkontrolujte rukavice, zda nejsou vadné. Poškozené rukavice by se měly vyhodit.
Rukavice obsahují přírodní kaučuk, který může způsobit alergické reakce.

Návod k použití
- Vezměte sadu a se označením mladé jej otevřete.
- Vyndejte vnitřní kapsu, položte ji na rovný povrch a odložte tak, aby byly přístupné. Nedotýkejte se vnějšku rukavic.
- Vložte prsty do první rukavice, dlaněmi dolů, ohněte palec k dlani a zasuňte celou ruku do rukavice, přitom rukavici přitahujte na zápěstí. Po dosažení zápěstí rukavici uvolněte.
- Vložte prsty oblečené v rukavici do manžety rukavice uvnitř v první přihrádce pouzdra, aby se rukavice nehýbala.
- Vložte prsty druhé ruky do druhé rukavice, ohněte palec k dlani a zasuňte prsty do ní tak, že budete mít palec mezi palcem a prsty. Vytáhněte rukavici přes zápěstí nahoru, přitom se ujistěte, že jste palec a prsty nechali v rukavici.
- Tuto ruku s oblečenou rukavicí přitáhněte manžetu první rukavice. Dávejte pozor, abyste se dotýkali pouze vnějšku rukavice.
- Všechny pokyny by se měly ověřit na místní úrovni.

Návod na svlékání
- Před vyvlékáním by na rukavicích nemělo být žádné nečistoty.
- Uchopte vnější stranu jedné rukavice u zápěstí. Nedotýkejte se holé kůže.
- Stáhněte rukavici směrem od těla tak, že ji při vyvlékání pětkrát tenky.
- Drženou rukavici uchopte do ruky, v jejíž rukavici jste.
- Stáhněte druhou rukavici tak, že budete prsty pod rukavicí na horní straně zápěstí.
- Druhou rukavici vyvlékněte ven tak, že ji budete tahat od těla, přitom ponechte první rukavici v druhé rukavici.
- Bezpečně rukavice zlikvidujte. Rukavice znovu nepoužívejte.
- Ihned po svlékání rukavic si umyjte ruce.
- Všechny pokyny by se měly ověřit na místní úrovni.

DA

Tilsigtet anvendelse

Handskerne er beregnet til brug i renrum.
Handskerne skal give forebyggelse mod farlige kemikalier og mikroorganisme; risiko som defineret i piktogrammerne.

Symbolforklaring

Fremstillingsdato	Udløbsdato	Produktionsparti	For yderligere oplysninger henvisningen der er vedlagt ark

EN ISO 374 Beskyttelse mod farlige kemikalier og mikroorganismer
EN ISO 374-1:2016/A1:2018 Terminologi og ydeevnekrav for kemisk risiko - Inkluderer ændringen af det præcise henvisningsnummer for handsken efter eksponering for kemikalie.

Symbol	Kemisk navn	Permeation Level Achieved	Mean Degradation %
A	Methanol	2	>20
B	Acetone	2	>20
C	Acetonitrile	2	>20
D	Dichloromethane	2	>20
E	Carbon disulphide	2	>20
F	30% Hydrogen Peroxide	1	≤ 20

EN ISO 374-5:2016 Terminologi og ydeevnekrav for mikroorganisme risici - Virus - BEDØMT - Bakterier - BEDØMT - Svampe - BEDØMT

Opfylder kravene i EU's forordning om personlige værnemidler. (EU) nr. 2016/425 EU-typeundersøgelse og løbende overvågningsaktivitetsvurdering udført af Bemyndiget organ: 2777
SATRA Technology Europe Ltd - Bracetown Business Park, Clones, D15 YN2P, Ireland

Overholder kravene i EU's forordning om personlige værnemidler. (EU) nr. 2016/425 som indarbejdet i britisk lovgivning UKCA typeundersøgelse og løbende overensstemmelsesvurdering, der udføres af: Godkendt body 0321
SATRA Technology Centre - Wyndham Way, Telford Way, Kettering, Northamptonshire, NN16 8SD United Kingdom.

Handsken er steril og klar til brug, hvis emballagen er blevet beskadiget eller åbnet

Handsken er kun til engangsbrug og må ikke vaskes eller genbruges

Opbevares kølig og tørt

Undgå direkte sollys

Overensstemmelseserklæringen kan downloades fra: **www.microncleanroom.com/resources/technical_files**

Andre egenskaber

Advarsler
Dette oplysningen afspejler ikke den fulde bredde beskyttelsesegenskaber på arbejdspladsen og differentierer mellem blandinger og rene kemikalier.
Kemisk modstandsdygtighed er blevet vurderet under laboratoriebetingelser anhand von Proben ausschließlich aus der Handfläche (undtagelse: hvis handsken er lig med eller overstiger 400 mm er det også blevet testet) og er kun relevant for den kemikalie, der er blevet testet. Det kan anderledes, hvis kemikalien er urent.
Det anbefales at kontrollere, at handskerne er egnet til det tilsigtede brug, da forholdene på arbejdspladsen kan adskille sig fra laboratoriet, og andre faktorer kan påvirke produktets ydeevne.
Ved brug af beskyttelse kan handskerne give en øget modstandsdygtighed over for det farlige kemikalie på grund af ændringer i fysiske egenskaber. Bevægelser, fastgørelsen, gnidning, nedbrydning forårsaget af den kemiske kontakt osv. kan reducere den faktiske brugstid betydeligt. For at vælge kemikalier kan beskyttelse er den vigtigste faktor.
Penetrationsmodstanden er vurderet under laboratoriebetingelser og vedrører udelukkende det testede prøvestykke.
Inden brug skal handskerne efterses for defekter eller mangler. Beskadigede handsker skal kasseres.
Handsken indeholder naturgummi, som kan forårsage allergiske reaktioner.

Brugsanvisning
- Tag en par rene, og dem der er tørre.
- Fjern den indre pose, lægge den på en overflade, og fold den ud, så begge handsker er tilgængelige. Rør ikke ved ydersiden af handskerne.
- Stik fingrene i den første handske med handfladen opad, bøj tommelfingeren mod håndfladen, og skub hånden helt ind i handsken, mens du trækker manchetten op over håndleddet. Slip manchetten, når den er nået op over håndleddet.
- Stik den handskedækkede hånds fingre i manchetten på handsken, der stadig er i pungen, for at give stabilitet.
- Stik fingrene i den anden handske, med handfladen opad, bøj tommelfingeren mod håndfladen, og skub hånden ind i handsken, mens du trækker handsken op over håndleddet med den handskedækkede hånd, der kan bevare sprækken.
- Trækkes den anden handske op over den ikke-sterile hånd, der er blevet anbragt i den anden handske.
- Undgå at berøre den ydre del af den anden handske, mens du fjerner den.
- Bortskaf handskerne på sikker vis. Handskerne må ikke genbruges.
- Rengør hænderne umiddelbart efter fjernelse af handskerne.
- Alle instruktioner skal verificeres på lokalt niveau.

DE/AT

Verwendungszweck

Die Handschuhe sind für den Einsatz in Reinräumen bestimmt.
Die Handschuhe müssen den Schutz gegenüber gefährlichen Chemikalien und Mikroorganismen, wie in den Piktogrammen beschrieben, bieten.

Erläuterung der Symbole

Herstellungsdatum	Verwendbar bis	Fertigungslosgröße	Nähere Informationen entnehmen Sie bitte dem beigefügten Blatt

EN ISO 374 Schutzhandschuhe gegen gefährliche Chemikalien und Mikroorganismen
EN ISO 374-1:2016/A1:2018 Schutzhandschuhe gegen gefährliche Chemikalien und Mikroorganismen - Teil 1: Begriffe und Leistungsanforderungen bei den Permeationsdurchlässigkeit des Handschuhs nach Exposition (angeben der Prüfchemikalie hier)

Symbol	Chemische Name	Permeation Level Achieved	Mean Degradation %
A	Methanol	2	>20
B	Aceton	2	>20
C	Acetonitrile	2	>20
D	Dichloromethane	2	>20
E	Carbon disulphide	2	>20
F	30% Hydrogen Peroxide	1	≤ 20

EN ISO 374-5:2016 Begriffe und Leistungsanforderungen für Risiken durch Mikroorganismen - Virus - BEURTEILT - Bakterien - BEURTEILT - Pilze - BEURTEILT

Entspricht den Anforderungen der EU Risiko Verordnung (EU) 2016/425 EU-Prüfverfahren und laufende Verfahren der Konformitätsbewertung durchgeführt von: Benannte Stelle 2777
SATRA Technology Europe Ltd - Bracetown Business Park, Clones, D15 YN2P, Ireland

Entspricht den Anforderungen der EU Risiko Verordnung (EU) 2016/425 wie sie in das nationale Gesetz verankert UKCA-Prüfverfahren und fortlaufende Verfahren der Konformitätsbewertung durchgeführt von: Benannte Stelle 0321
SATRA Technology Centre - Wyndham Way, Telford Way, Kettering, Northamptonshire, NN16 8SD Vereinigtes Königreich

Handschuh ist steril, wenn die Verpackung beschädigt oder geöffnet wurde

Die Handschuhe sind nur für einmalige Verwendung bestimmt und dürfen nicht gewaschen oder wiederverwendet werden

Kühl und trocken lagern

Handschuhe sollten vor direkter Sonnenstrahlung geschützt werden

Die Konformitätserklärung kann heruntergeladen werden von: **www.microncleanroom.com/resources/technical_files**

Sonstige Eigenschaften

Warnhinweise
Diese Informationen spiegeln nicht die vorhandene Bandbreite der Schutzeigenschaften am Arbeitsplatz und die Unterscheidung zwischen Gemischen und reinen Chemikalien wider.
Die chemische Beständigkeit wurde unter Laborbedingungen anhand von Proben ausschließlich aus der Handfläche (Ausnahme: wenn Handschuh gleich oder größer als 400 mm ist und der Bündel mitgetestet wurde) und bezieht sich nur auf die getestete Chemikalie. Dies kann davon abweichen, wenn die Chemikalie unrein ist.
Es wird empfohlen, zu überprüfen, dass die Handschuhe für den vorgesehenen Verwendungszweck geeignet sind, da die Bedingungen am Arbeitsplatz je nach Temperatur, Abrasion und Degradation von Tyvek® abweichen können.
Unter Verwendung können Schutzhandschuhe aufgrund der veränderten physikalischen Eigenschaften einen verringerten Schutz gegenüber Chemikalien bieten. Bewegungen, Abnutzungen, Reibungen, Degradation durch den Kontakt mit Chemikalien usw. können die tatsächliche Nutzungsdauer erheblich verkürzen. Daher sind Handschuhe der wichtigste Faktor bei der Auswahl von chemikalienbeständigen Handschuhen.
Die Durchdringungsfestigkeit wurde unter Laborbedingungen getestet und bezieht sich nur auf die untersuchte Probe.
Vor Gebrauch die Handschuhe auf Fehler untersuchen. Beschädigte Handschuhe müssen entsorgt werden.
Der Handschuh ist aus Naturkautschuk, der allergische Reaktionen hervorrufen kann.

Gebrauchsanweisung
- Nehmen Sie ein Paar reine und trockene Handschuhe.
- Entnehmen Sie den inneren Beutel, legen Sie ihn auf eine ebene Fläche und entfalten Sie ihn, sodass beide Handschuhe griffbereit sind. Außenseite der Handschuhe nicht berühren.
- Den ersten Handschuh über die Finger und die nach oben gerichtete Handfläche streifen. Daumen zur Handfläche beugen und den Handschuh bis zum Handgelenk ziehen. Am Handgelenk angekommen, den Handschuh loslassen.
- Finger des bereits behandschuhten Hand in die Stulpe des im Beutel verbliebenen Handschuhs stecken, um Stabilität zu gewährleisten.
- Den Handschuh mit der Hand, die bereits einen Handschuh trägt, über den Handschuh ziehen, dabei die Finger zwischen Daumen und Handschuhrand hineinschieben und den Finger und das Handgelenk. Dabei darauf achten, dass der Außenrand des Handschuhs nicht berührt wird.
- Stulpe des ersten Handschuhs über den ohne bereits behandschuhte Hand gestreift werden soll, hochziehen. Dabei darf der Handschuh nicht berührt werden.
- Alle Anweisungen vor Ort überprüfen.

Anweisungen zum Ausziehen
- Alle Handschuhe sollten frei von Rückständen sein, bevor sie ausgezogen werden.
- Dazu die Außenseite eines Handschuhs am Handgelenk erfassen. Nicht die nackte Haut berühren.
- Den Handschuh von der Hand abziehen, dabei von innen nach außen stülpen.
- Die soeben abgezogene Handschuh in der behandschuhten Hand halten.
- Zum Abstreifen des zweiten Handschuhs mit der Finger an der Oberseite Ihres Handgelenks in den Handschuh einführen.
- Den zweiten Handschuh mit Ihrem Handschuh von der Hand abziehen, dabei den ersten Handschuh im Inneren ist.
- Die Handschuhe sicher entsorgen. Die Handschuhe nicht wiederverwenden.
- Hände nach dem Ausziehen der Handschuhe sofort waschen.
- Alle Anweisungen vor Ort überprüfen.

EE

Otstarbtud kasutus

Kindad on mõeldud kasutamiseks puhtaruumides.
Kindad peavad pakkuma ohtlike kemikaalide ja mikroorganismide, piktogrammidega mõlemalpool riiside eest, eest kaitsmist, nagu seda on kirjeldatud piktogrammides.

Sümbolite selgitus

Tootmiskuupäev	Aegumiskuupäev	Tootmispartii	Lisateave leiate lisatud lehelt

EN ISO 374 Kaitsekindad ohtlike kemikaalide ja mikroorganismide eest EN ISO 374-1:2016/A1:2018 Kaitsekindad ohtlike kemikaalide ja mikroorganismide eest - Osa 1: Terminoloogia ja tulemuslikkuse nõuded keemiliste ohtude lähtemõiste muutust pärast kokkupuudet ohtlike kemika

10 SkinGuard

microclean
QUALITY TODAY · INNOVATION TOMORROW

LATEX HAND SPECIFIC GLOVE
NON-STERILE

PRODUCT CODE | GNLN10
INSTRUCTIONS FOR USE

(REV02)

Kannada	RS - Serbia
KR - Korea	RU - Russia
LT - Lithuania	SE - Sweden
LV - Latvia	SK - Slovakia
Malay	SL - Slovenia
NL - Netherlands	Telugu
NO - Norway	TH - Thailand
PL - Poland	TR - Turkey
PT - Portugal	UA - Ukraine
RO - Romania	

www.microclean.com
Roman Bank, Skegness Lincs, PE25 1SQ, UK
+44 (0)1754 767377
sales@microclean.co.uk

Kannada

ಉದ್ದೇಶಿತ ಬಳಕೆ

ಕೈಗವಸುಗಳು, ಪರೀಕ್ಷೆ ಮಾಡಲು ಬಳಸಲಾಗುತ್ತದೆ.
ಕೈಗವಸುಗಳು ಸಂಭಾವ್ಯ ಅಪಾಯಕಾರಿ ಪದಾರ್ಥಗಳಿಂದ ಕೈಗಳನ್ನು ರಕ್ಷಿಸಲು ಕೆಲಸದ ಸಮಯದಲ್ಲಿ ಧರಿಸಲಾಗುತ್ತದೆ.
ಕೈಗವಸುಗಳು ಸಂಭಾವ್ಯ ಅಪಾಯಕಾರಿ ಪದಾರ್ಥಗಳಿಂದ ಕೈಗಳನ್ನು ರಕ್ಷಿಸುತ್ತವೆ.

ಪೂರ್ವಸಿದ್ಧತೆ ಮತ್ತು ಬಳಕೆ

ಕೈಗವಸುಗಳು ಸೂಕ್ತವಾಗಿವೆಯೇ ಎಂದು ನಿರ್ಧರಿಸಲು ಅಪಾಯದ ಮೌಲ್ಯಮಾಪನ ಮಾಡಿರಿ. ಕೈಗವಸುಗಳು ಹಾನಿಗೊಳಗಾಗಿದ್ದರೆ ಅಥವಾ ಹರಿದಿದ್ದರೆ ಅವುಗಳನ್ನು ಬಳಸಬೇಡಿ. ಕೈಗವಸುಗಳನ್ನು ಧರಿಸುವ ಮೊದಲು ಕೈಗಳನ್ನು ಒಣಗಿಸಿ. ಕೈಗವಸುಗಳನ್ನು ಧರಿಸಿ ಮತ್ತು ಸರಿಹೊಂದಿಸಿ. ಕೈಗವಸುಗಳನ್ನು ಬಳಸಿದ ನಂತರ ಅವುಗಳನ್ನು ತೆಗೆದುಹಾಕಿ ಮತ್ತು ವಿಲೇವಾರಿ ಮಾಡಿರಿ.

ಶೇಖರಣೆ ಮತ್ತು ಸಾಗಣೆ

ಕೈಗವಸುಗಳನ್ನು ಶೇಖರಣೆ ಮಾಡಿರಿ ಮತ್ತು ಸಾಗಿಸಿರಿ.